

390435-2026 - Zadávání

Německo – Územní plánování a architektura krajiny – BUGA2031_Planungsleistung Fuß- und Radwegbrücke Kernareal 1

OJ S 108/2026 08/06/2026

Oznámení o zahájení zadávacího nebo koncesního řízení – standardní režim
Služby

1. Kupující

1.1. Kupující

Oficiální název: BUGA Wuppertal 2031 gGmbH

E-mail: Vergabe@buga-wuppertal2031.de

Právní forma kupujícího: Veřejný podnik ovládaný regionálním orgánem

Činnost veřejného zadavatele: Služby pro širokou veřejnost

2. Řízení

2.1. Řízení

Název: BUGA2031_Planungsleistung Fuß- und Radwegbrücke Kernareal 1

Popis: Planerische Leistung in den Fachbereichen Objektplanung für Ingenieurbauwerke nach § 43 HOAI [LP 2-9] Planung Technische Ausrüstung nach § 55 HOAI [LP2-8] (Anlagengruppen 1 und 4 gemäß § 53 HOAI) Tragwerksplanung für Ingenieurbauwerke nach § 51 HOAI [LP2-6] Bauüberwachung Bahn

Identifikátor řízení: dbfc96cc-99b4-4864-98c7-e7eb63b2c5eb

Interní identifikátor: 26-0008

Typ řízení: Jednací řízení s uveřejněním / jednací řízení

Řízení se zrychlí: ne

2.1.1. Účel

Charakter smlouvy: Služby

Hlavní klasifikace (cpv): 71400000 Územní plánování a architektura krajiny

Další klasifikace (cpv): 71000000 Architektonické, stavební, technické a inspekční služby, 71300000 Technicko-inženýrské služby, 71320000 Technické projektování, 71322300 Projektování mostů

2.1.2. Místo plnění

Kdekoli

2.1.4. Obecné informace

Další informace: #Bekanntmachungs-ID: CXVHY5CYT2N1CL5U# Ziel ist es, dass Projekt mit Hilfe von Fördermitteln umzusetzen. Dementsprechend muss das bezuschlagte Unternehmen die entsprechenden Förderbestimmungen befolgen.

Právní základ:

Směrnice 2014/24/EU

vgv -

2.1.6. Důvody pro vyloučení

Zdroje důvodů pro vyloučení: Oznámení

Porušení povinností stanovených v rámci čistě vnitrostátních důvodů pro vyloučení:

Účast na zločinném spolčení:
Teroristické trestné činy nebo trestné činy spojené s teroristickými činnostmi:
Praní peněz nebo financování terorismu:
Podvody:
Korupce:
Dětská práce a jiné formy obchodování s lidmi:
Porušení povinností týkající se placení daní:
Porušení povinností týkající se placení příspěvků na sociální zabezpečení:
Porušení povinností vyplývajících z právních předpisů o ochraně životního prostředí:
Porušení povinností vyplývajících ze sociálněprávních předpisů:
Porušení povinností vyplývajících z pracovněprávních předpisů:
Platební neschopnost:
Majetek spravuje likvidátor:
Obchodní činnost je pozastavena:
Srovnatelná situace jako úpadek podle vnitrostátních právních předpisů:
Vážné profesní pochybení:
Dohody s jinými hospodářskými subjekty, jejichž cílem je narušení hospodářské soutěže:
Střet zájmů související s účastí v zadávacím řízení:
Přímý nebo nepřímý podíl na přípravě tohoto zadávacího řízení:
Předčasné ukončení, náhrada škody nebo jiné srovnatelné sankce:
Zkreslení informací, zadržení informací, neschopnost poskytnout požadované podklady nebo získání důvěrných informací o tomto řízení:

5. Část

5.1. Část: LOT-0001

Název: BUGA2031_Planungsleistung Fuß- und Radwegbrücke Kernareal 1
Popis: Objektplanung für Ingenieurbauwerke nach § 43 HOAI: - Vorplanung (Leistungsphase 2), - Entwurfsplanung (Leistungsphase 3), - Genehmigungsplanung (Leistungsphase 4), - Ausführungsplanung (Leistungsphase 5), - Vorbereitung der Vergabe (Leistungsphase 6), - Mitwirken bei der Vergabe (Leistungsphase 7), - Bauoberleitung (Leistungsphase 8) - Objektbetreuung (Leistungsphase 9). Planung Technische Ausrüstung nach § 55 HOAI: Anlagengruppen 1 und 4 gemäß § 53 HOAI - Vorplanung (Leistungsphase 2), - Entwurfsplanung (Leistungsphase 3), - Genehmigungsplanung (Leistungsphase 4), - Ausführungsplanung (Leistungsphase 5), - Vorbereitung der Vergabe (Leistungsphase 6), - Mitwirken bei der Vergabe (Leistungsphase 7), - Objektüberwachung (Leistungsphase 8) Tragwerksplanung für Ingenieurbauwerke nach § 51 HOAI: - Vorplanung (Leistungsphase 2), - Entwurfsplanung (Leistungsphase 3), - Genehmigungsplanung (Leistungsphase 4), - Ausführungsplanung (Leistungsphase 5), - Vorbereitung der Vergabe (Leistungsphase 6). Aufgaben und Anforderungen Personal Bauüberwacher Bahn Die Honorare für die "Bauüberwacher Bahn" Leistung welche in der Planungsphase und Bauphase notwendig sind, sind als Pauschalbetrag einzukalkulieren. Die Präqualifizierung als Bauüberwacher Bahn ist notwendig und nachzuweisen. Das Aufgabengebiet der Bauüberwachung Bahn stellt sich kurz gefasst wie folgt dar: - Antragsstellung (BETRA)/ betriebliche Anordnung (BA) - Technische und betriebliche Abstimmung der Arbeiten mit dem AG und dem AN der Baumaßnahme - Prüfen des Sperrpausenkonzeptes des AN auf Plausibilität - Abstimmung mit dem Baubetriebskoordinator (BBK) und der BzS der DB InfraGO AG - Laufende Informationen an den Auftraggeber Erarbeiten von Anträgen zum Erstellen der Betriebs- und Bauanweisung (BETRA) gem. Richtlinie 406 Modul 406.1201 sowie ggf. von Anträgen auf Eintragung in die La Gem. Richtlinie 406, Modul 406.1202 und Vorlegen bei der für die betriebliche Planung

zuständigen Stelle. Es ist einzurechnen, dass die Leistungen blockweise erbracht werden und nicht in einem durchgängigen Ablauf erfolgen.

Interní identifikátor: 26-0008

5.1.1. Účel

Charakter smlouvy: Služby

Hlavní klasifikace (cpv): 71400000 Územní plánování a architektura krajiny

Další klasifikace (cpv): 71000000 Architektonické, stavební, technické a inspekční služby, 71300000 Technicko-inženýrské služby, 71320000 Technické projektování, 71322300

Projektování mostů

5.1.2. Místo plnění

Kdekoli

5.1.3. Odhadovaná doba trvání

Doba trvání: 46 Měsíce

5.1.6. Obecné informace

Vyhrazená účast:

Účast není vyhrazena.

Musí být uvedena jména a příslušná odborná kvalifikace pracovníků pověřených realizací zakázky: Vyžaduje se v žádosti o účast

Projekt veřejných zakázek, který není financován z prostředků EU

Na zakázku se vztahuje Dohoda o vládních zakázkách: ano

Tato zakázka je vhodná i pro malé a střední podniky: ano

Další informace: #Besonders auch geeignet für:freelance#

5.1.7. Strategické zadávání zakázek

Cíl strategického zadávání zakázek: Žádné strategické zadávání veřejných zakázek

5.1.9. Kritéria pro výběr

Zdroje výběrových kritérií: Oznámení

Kritérium: Průměrný roční počet zaměstnanců

Popis výběrového kritéria: Ø Beschäftigte der letzten drei Geschäftsjahre (Mit dem Teilnahmeantrag; Mittels Eigenerklärung): III. Formblatt B.02_III: Erklärung zur Anzahl der durchschnittlich Beschäftigten

Kritérium: Celkový roční obrat

Popis výběrového kritéria: Umsatz der letzten drei Geschäftsjahre (Mit dem Teilnahmeantrag; Mittels Eigenerklärung): V. Formblatt B_02.V: Erklärung zum Umsatz

Kritérium: Profesionální pojištění proti riziku odpovědnosti

Popis výběrového kritéria: Nachweis Betriebs- oder Berufshaftpflichtversicherung (Mit dem Teilnahmeantrag; Mittels Eigenerklärung): VI. Formblatt B_02.VI: Erklärung über Vorliegen einer Versicherung

Kritérium: Reference na určité služby

Popis výběrového kritéria: Referenzen (Mit dem Teilnahmeantrag; Mittels Eigenerklärung): VIII. Formblatt B.02_VIII: Erklärung und Angaben zu vergleichbaren Leistungen (Referenzen) - Objektplanung für Ingenieurbauwerke nach § 43 HOAI - Planung Technische Ausrüstung nach § 55 HOAI (Anlagengruppen 1 und 4 gemäß § 53 HOAI) - Tragwerksplanung für Ingenieurbauwerke nach § 51 HOAI

Kritérium: Relevantní vzdělání a profesní kvalifikace

Popis výběrového kritéria: Qualifikationsnachweise des Fachpersonals (Mit dem Teilnahmeantrag; Mittels Eigenerklärung): 1. Nachweis abgeschlossenes (Fach-) Hochschulstudium Bauingenieurwesen oder vergleichbar (Urkunde) 2. Erfolgreich abgeschlossene Ausbildung zum Bauüberwacher Bahn gemäß den Anforderungen der VV Bau bzw. VV BAU-STE. (Urkunde) 3. Mindestens fünfjährige Berufserfahrung im Bereich der Tragwerksplanung. (formlos) 4. Mindestens fünfjährige Berufserfahrung im Bereich Bauüberwachung Bahn. (formlos)

Informace o druhé fázi dvoufázového řízení:

Minimální počet uchazečů, kteří budou pozváni do druhé fáze řízení: 3

Řízení proběhne v několika na sebe navazujících fázích. V každé fázi mohou být určiti účastníci vyřazeni

Kupující si vyhrazuje právo zadat zakázku na základě původních nabídek bez dalších jednání

5.1.11. Zadávací dokumentace

Jazyky, v nichž je oficiálně k dispozici zadávací dokumentace: němčina

Lhůta pro vyžádání dalších informací: 26/06/2026 23:59:59 (UTC+02:00) východoevropský čas, středoevropský letní čas

Adresa zadávací dokumentace: <https://www.vmp-rheinland.de/VMPSatellite/notice/CXVHY5CYT2N1CL5U/documents>

Komunikační kanál ad hoc:

URL: <https://www.vmp-rheinland.de/VMPSatellite/notice/CXVHY5CYT2N1CL5U>

5.1.12. Podmínky zadávání zakázek

Podmínky řízení:

Předpokládané datum odeslání výzev k podávání nabídek: 09/07/2026

Podmínky podání:

Elektronické podání: Požadována

Adresa pro podání: <https://www.vmp-rheinland.de/VMPSatellite/notice/CXVHY5CYT2N1CL5U>

Jazyky, v nichž lze podávat nabídky nebo žádosti o účast: němčina

Elektronický katalog: Nepovolena

Varianty: Nepovolena

Uchazeči mohou podat více než jednu nabídku: Nepovolena

Lhůta pro doručení žádostí o účast: 07/07/2026 12:00:00 (UTC+02:00) východoevropský čas, středoevropský letní čas

Informace, které lze doplnit po uplynutí lhůty pro předkládání návrhů:

Podle uvážení kupujícího mohou být všechny chybějící dokumenty týkající se uchazeče předloženy později.

Další informace: Nachforderung werden gemäß §56, Abs. 2 VGV zugelassen. Der Bewerber / Bieter hat alle nachgeforderten Dokumente innerhalb einer Frist von 5 Kalendertagen nach Aufforderung durch den Auftraggeber über das VMP nachzureichen. Wird diese Frist nicht eingehalten oder nicht alle Dok nachgereicht, wird der Bewerber / Bieter vom Verfahren ausgeschlossen.

Smluvní podmínky:

Plnění zakázky musí být provedeno v rámci programů chráněného zaměstnání: Ne

Podmínky týkající se plnění zakázky: Erfolgreich abgeschlossenes (Fach-)Hochschulstudium der Fachrichtung Bauingenieurwesen oder einer vergleichbaren Fachrichtung. Mindestens

fünfjährige Berufserfahrung im Bereich der Tragwerksplanung. Erfolgreich abgeschlossene Ausbildung zum Bauüberwacher Bahn gemäß den Anforderungen der VV Bau bzw. VV BAU-STE. - Mindestens fünfjährige Berufserfahrung im Bereich Bauüberwachung Bahn
Elektronická fakturace: Povolena
Bude použito elektronické objednávání: ano
Bude použita elektronická platba: ano

5.1.15. **Techniky**

Rámcová dohoda:

Žádná rámcová dohoda

Informace o dynamickém nákupním systému:

Žádný dynamický nákupní systém

5.1.16. **Další informace, mediace a přezkum**

Organizace příslušná pro přezkum: Stelle für Rechtsbehelfs-/Nachprüfungsverfahren

Informace o lhůtách pro přezkum: siehe Leitfaden (B-00_26-0008, Abschnitt A, VII, Abs. 13)

Organizace poskytující další informace o zadávacím řízení: BUGA Wuppertal 2031 gGmbH

Organizace poskytující další informace o podání návrhů na přezkum: Stelle für Rechtsbehelfs-/Nachprüfungsverfahren

Organizace přijímající žádosti o účast: BUGA Wuppertal 2031 gGmbH

8. Organizace

8.1. **ORG-0001**

Oficiální název: BUGA Wuppertal 2031 gGmbH

Registrační číslo: 131/5949/1638

Poštovní adresa: Werth 96

Obec: Wuppertal

PSČ: 42275

Nižší územní jednotka země (NUTS): Wuppertal, Kreisfreie Stadt (DEA1A)

Země: Německo

E-mail: Vergabe@buga-wuppertal2031.de

Telefon: +49 202 563 6455

Internetová adresa: <https://www.bugatal2031.de/>

Úlohy této organizace:

Kupující

Organizace poskytující další informace o zadávacím řízení

Organizace přijímající žádosti o účast

8.1. **ORG-0002**

Oficiální název: Stelle für Rechtsbehelfs-/Nachprüfungsverfahren

Registrační číslo: t:02514111691

Poštovní adresa: Albrecht-Thaer-Straße 9

Obec: Münster

PSČ: 48147

Nižší územní jednotka země (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)

Země: Německo

Kontaktní místo: vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de

E-mail: vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de

Telefon: +49 251411-1691

Úlohy této organizace:

Organizace poskytující další informace o podání návrhů na přezkum

8.1. ORG-0003

Oficiální název: Stelle für Rechtsbehelfs-/Nachprüfungsverfahren

Registrační číslo: t:02514111691

Poštovní adresa: Albrecht-Thaer-Straße 9

Obec: Münster

PSČ: 48147

Nižší územní jednotka země (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)

Země: Německo

E-mail: vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de

Telefon: +49 251411-1691

Internetová adresa: <https://www.bezreg-muenster.de/themen/wirtschaft-kultur-und-kommunales/vergabekammer-westfalen>

Úlohy této organizace:

Organizace příslušná pro přezkum

8.1. ORG-0004

Oficiální název: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registrační číslo: 0204:994-DOEVD-83

Obec: Bonn

PSČ: 53119

Nižší územní jednotka země (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Země: Německo

E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefon: +49228996100

Úlohy této organizace:

TED eSender

Oznámení - informace

Identifikátor oznámení/verze: cdd32581-cad4-42fe-81a4-bb8c6a0eafc7 - 01

Druh formuláře: Zadávání

Typ oznámení: Oznámení o zahájení zadávacího nebo koncesního řízení – standardní režim

Podtyp oznámení: 16

Datum odeslání oznámení: 05/06/2026 13:57:10 (UTC+02:00) východoevropský čas, středoevropský letní čas

Jazyky, v nichž je toto oznámení oficiálně k dispozici: němčina

Číslo zveřejnění oznámení: 390435-2026

Číslo vydání v řadě S Úř. věst.: 108/2026

Datum zveřejnění: 08/06/2026